



DEBATES OF THE SENATE

2nd SESSION • 41st PARLIAMENT • VOLUME 149 • NUMBER 1

OFFICIAL REPORT
(HANSARD)

Wednesday, October 16, 2013

The Honourable NOËL A. KINSELLA
Speaker

This issue contains the latest listing of Senators,
Officers of the Senate and the Ministry.

CONTENTS

(Daily index of proceedings appears at back of this issue).

Debates Services: D'Arcy McPherson, National Press Building, Room 906, Tel. 613-995-5756
Publications Centre: David Reeves, National Press Building, Room 926, Tel. 613-947-0609

Published by the Senate
Available on the Internet: <http://www.parl.gc.ca>

THE SENATE

Wednesday, October 16, 2013

FORTY-FIRST PARLIAMENT OPENING OF SECOND SESSION

RIDEAU HALL

October 15, 2013

Parliament having been summoned by proclamation to meet this day for the dispatch of business:

The Senate met at 2 p.m., the Speaker in the chair.

Prayers.

USHER OF THE BLACK ROD

APPOINTMENT OF MR. J. GREG PETERS

The Hon. the Speaker: Honourable senators, it is a pleasure to introduce the new Usher of the Black Rod, former RCMP Superintendent Greg Peters, who was appointed effective October 1 by Order in Council P.C. 2013-0928 dated September 27, 2013.

Honourable senators, Superintendent Peters brings to the Senate a wealth of experience related to the conduct of official ceremonies and the rules of protocol. Much of this knowledge was acquired during his 32 years of service with the Royal Canadian Mounted Police, most recently as Director of the Strategic Partnerships and Heritage Branch. In recognition of his service to Her Majesty, he became a member of the Royal Victorian Order in 2013.

As honourable senators know, the Usher of the Black Rod is a servant of the Crown. It is his duty to escort the Governor General whenever he is here on Parliament Hill. In addition, as we shall see again this afternoon, the Black Rod performs the duty of messenger. It is he who informs Speaker Scheer and members of the House of Commons that their presence is required here in the Senate, at the bar of this chamber, to hear the Speech from the Throne.

The symbol of this ceremonial office is the Black Rod, an ebony-stained cane. The current Black Rod dates back to 1918 and was presented to the Canadian government and Prime Minister Sir Robert Borden in London by the United Kingdom members of the Empire Parliamentary Association.

On behalf of His Excellency, the Right Honourable David Johnston, and in my capacity as the Speaker of the Senate, I am pleased to present you, Greg Peters, with the Black Rod. May you carry it proudly and serve here with distinction equal to that of your worthy predecessors.

COMMUNICATION FROM GOVERNMENT HOUSE

The Hon. the Speaker: Honourable senators, I have the honour to inform you that I have received the following communication from Government House, which reads as follows:

Mr. Speaker,

I have the honour to inform you that His Excellency the Right Honourable David Johnston, Governor General of Canada and Her Excellency Sharon Johnston will arrive at the Peace Tower at 4:30 p.m. on Wednesday, the 16th day of October, 2013.

When it has been indicated that all is in readiness, Their Excellencies will proceed to the Chamber of the Senate to formally open the Second Session of the Forty-First Parliament of Canada.

Yours sincerely,

Stephen Wallace
Secretary to the Governor General

The Honourable
The Speaker of the Senate
Ottawa

BUSINESS OF THE SENATE

The Hon. the Speaker: Honourable senators, a portrait of the Honourable Cairine Reay Wilson, Canada's first female senator, will be unveiled in the Reading Room shortly. I invite all honourable senators to attend.

ADJOURNMENT

Hon. Yonah Martin (Deputy Leader of the Government): Honourable senators, I move:

That the Senate do now adjourn until 4:30 p.m.

The Hon. the Speaker: Is it your pleasure, honourable senators, to adopt the motion?

Hon. Senators: Agreed.

(The Senate adjourned until 4:30 p.m.)

• (1630)

SECOND SITTING

The Senate met at 4:30 p.m., the Speaker in the chair.

Prayers.

The Hon. the Speaker: As there is no business before the Senate, is it your pleasure, honourable senators, that the Senate do now adjourn during pleasure to await the arrival of His Excellency the Governor General of Canada?

(The Senate adjourned during pleasure.)

• (1700)

SPEECH FROM THE THRONE

At 5:02 p.m., His Excellency the Governor General proceeded to the Senate Chamber and took his seat upon the Throne. His Excellency was pleased to command the attendance of the House of Commons, and, that House being come, with their Speaker, His Excellency was pleased to open the Second Session of the Forty-first Parliament of Canada with the following speech:

[Translation]

Honourable Senators,

Members of the House of Commons,

Ladies and gentlemen,

Let us begin this day together by honouring in silent reflection those whose lives were tragically taken at Lac-Mégantic.

[English]

I come before you today as one proud Canadian among a vast nation of these, sincere in congratulation on this opening day of the Second Session of the Forty-first Parliament of Canada. I bear the happy wishes and deep affection of Her Majesty Queen Elizabeth II, Queen of Canada, whose family has this year been blessed with the birth of Prince George.

Parliamentarians, you gather today with the high confidence and higher expectation of Canadians. Remember that our nation has embraced a unique set of indelible qualities that must guide your deliberations in this Parliament.

[Translation]

Consider this: we are inclusive. We are 35 million people gathered from every part of the world. We welcome the contribution of all those who inhabit this land — from the first of us to the latest among us. This year, we celebrate the 250th anniversary of the Royal Proclamation. This

extraordinary document is part of the legal foundation of our country. It recognized the rights of Aboriginal people in Canada for the first time and established the basis of their relations with the Crown.

[English]

Consider this: we are honourable. People of peace, we use our military power sparingly; but when we do so we do so with full conviction, gathering our forces as men and women who believe that the freedoms we enjoy cannot be taken from us. This clarity focuses our might in terrible times. And wherever and whenever we unleash that might, we raise our grateful voices and our prayers to honour those who have stood in harm's way for us.

Consider this: we are selfless. Our survival has been sustained by humility and acceptance of our mutual interdependence. Giving lies in our very nature, certain in our hearts that none but the gift passed from an open hand will multiply as those we help better themselves, those they love and, at length, the country they call home.

[Translation]

Consider this: we are smart. We deplore self-satisfaction, yearning rather for self-improvement. We love learning and cherish our right to it. We are united, prosperous and free precisely because we ensure that Canadians have opportunities to learn, excel, advance, and thus to contribute.

[English]

Consider this: we are caring. Our abiding concern for the common good of our neighbours — in each community — makes us responsive. We do not abandon our fellows to scrape by in times of distress or natural disaster. Inspired by our common bond, we come swiftly and resiliently to the aid of those in need.

Today, as we contemplate our one hundred and fiftieth anniversary, the eyes and ears and expectations of Canadians turn toward this Parliament, in trust that those who stand here in their place will relentlessly advance and uphold ideas that are inclusive, honourable, selfless, smart and caring at every turn without fail.

Let us not disappoint. And with that spirit and direction, let us turn now to the present.

[Translation]

Two and a half years ago, Canadians gave our Government a strong mandate: a mandate to protect jobs and our economy; a mandate to keep taxes low; a mandate to make our families and communities safe.

Despite ongoing uncertainty and instability from beyond our shores, our Government remains focused on these priorities. We made tough choices — the right choices for Canadian families. The results are clear: more Canadians have good jobs than ever before; families are paying lower taxes; our financial house is in order.

[English]

As the world looks to recovery, a rare opportunity now lies before us as Canadians: the opportunity to build on our ingenuity, our immense natural wealth, and our values and stability; the opportunity to secure the future, for our generation, and our children's generation. It is the opportunity to lead the world in security and prosperity — not for the sake of doing so, but so that Canadian families who work hard, pay their taxes and play by the rules can get ahead.

This is Canada's moment; together we will seize it.

And as we do, we draw inspiration from our founders, leaders of courage and audacity. Nearly 150 years ago, they looked beyond narrow self-interest. They faced down incredible challenges — geographic, military, and economic. They were undaunted. They dared to seize the moment that history offered. Pioneers, then few in number, reached across a vast continent. They forged an independent country where none would have otherwise existed.

• (1710)

In the words of Thomas D'Arcy McGee:

I see in the not remote distance one great nationality bound, like the shield of Achilles, by the blue rim of ocean. I see it quartered into many communities, each disposing of its internal affairs, but all bound together by free institutions...

With hard work, sacrifice and common sense, those Canadian men and women built this country. In so doing, they founded a constitutional democracy, among the most enduring history has known. As we look to the 150th anniversary of our Confederation, we are reminded that ours is a rich inheritance: a legacy of freedom; the birthright of all humanity and the courage to uphold it; the rule of law, and the institutions to protect it; respect for human dignity and diversity.

[Translation]

Guided by these values, we Canadians — Aboriginal, French, English, people from all corners of the globe — strive together for our families and a brighter future. We are on the cusp of a moment that is uniquely Canada's.

Just as our founders dared, so too must we.

We must seize this moment to secure prosperity, for Canadians now, and the generations to follow.

1. Creating Jobs and Opportunities for Canadians

Balanced Budgets and Reducing the Cost of Government

Creating jobs and securing economic growth is and will remain our Government's top priority.

[English]

When disaster struck the world economy, our Government's decisive and pragmatic leadership navigated Canada through the worst global recession in a generation.

Even before the recession hit, our Government was prepared. It maintained budget surpluses and paid down billions from the national debt. It lowered taxes for Canadians and job-creating businesses.

During the downturn, our Government's Economic Action Plan took the steps necessary to safeguard our economy. It protected Canadian jobs. It invested in infrastructure and productivity. And it controlled spending, while maintaining growing transfers that support health care, education and retirement.

In spite of continuing risks from beyond our shores, our Government is leading the world by example. It secured the commitment of the world's largest economies to put in place credible plans to achieve financial sustainability. And it set clear targets to bring our own deficit down. Canada now leads the G-7 — in job creation; in income growth; and in keeping debt levels low.

Canada is now among only a few countries in the world with a triple-A credit rating.

[Translation]

By taking decisive action Canada has stayed strong where others have faltered. But we cannot be complacent. The global economy still faces significant risks from factors that we do not control. We must stay the course. And sound management remains our Government's guide.

Canadian families know they cannot prosper by continually spending more than they earn. Our Government is no different.

- Last year's deficit was less than forecast. Our Government will balance the budget by 2015.
- And it will go further. Our Government will enshrine in law its successful and prudent approach. Our Government will introduce balanced-budget legislation. It will require balanced budgets during normal economic times, and concrete timelines for returning to balance in the event of an economic crisis.
- Our Government has already set an ambitious debt-to-GDP target of 25 per cent by 2021. And it will reduce that ratio to pre-recession levels by 2017.

[English]

Just as our Government manages debt, so too is it tackling spending. Every day, Canadian families make tough choices about how to spend their hard-earned

money. Guided by this example, our Government will continue reducing the size and cost of Government to ensure that taxpayers get value for money.

[Translation]

- Our Government will freeze the overall federal operating budget, which will continue to restrain hiring.
- Our Government will make further targeted reductions to internal government spending.
- Our Government will reform the way the federal system manages spending.

[English]

- Our Government will review federal assets; when it is in the best interest of Canadians, they will be sold.
- Our Government recognizes the value of a lean, competent and committed public service. Public Service pay and benefit levels will be reasonable, responsible, and in the public interest.
- Our Government has already reformed federal government pension plans, to ensure that parliamentarians and public servants pay their fair share. It will reform disability and sick-day entitlements and work with employees to get them back to work as soon as possible.
- Our Government will amend the *Public Service Labour Relations Act* to ensure that the Public Service is affordable, modern and high-performing.
- Our Government will increase performance accountability in the Public Service to provide better service to Canadians, at a reduced cost, and to better recognize dedicated and effective employees.
- And we will make government more efficient and responsive to Canadians — by, for example, moving from 63 different email systems to one.

[Translation]

Jobs for Canadians

Canadians want good, well-paying, stable jobs. And our country needs Canadians working.

Canadians know that businesses create jobs. So our Government lowered their tax burden and cut red tape.

Canada now has the best job creation record in the G-7 — one million net new jobs since the depths of the recession. These are overwhelmingly full-time, well-paying, private sector jobs.

But our Government is not stopping here.

[English]

Canada has one of the best-educated workforces in the world. But there are too many people without jobs and too many jobs without people.

- To address this job creation gap, our Government is implementing the Canada Job Grant. It will increase employment by ensuring Canadians are able to fill job vacancies.
- Our Government will take further steps to see that those traditionally under-represented in the workforce, including people with disabilities, youth, and Aboriginal Canadians, find the job-training they need.

[Translation]

- Our Government will work with provinces and territories on a new generation of labour market agreements to more effectively connect Canadians with disabilities to employers and in-demand jobs.

[English]

- Canada's youth unemployment rate is already much lower than many advanced countries. But it remains too high. Our Government will redirect federal investments in youth employment to provide real-life work experience in high-demand fields.
- Our Government recognizes the tremendous potential of Canada's First Nations, Métis and Inuit populations to strengthen the growing Canadian economy. It will continue working with First Nations to develop stronger, more effective, and more accountable on-reserve education systems.
- In a dynamic economy, workers must be able to use their skills, wherever in Canada they choose to work. Provincial borders should not be employment barriers. Our Government will work with provinces and territories to improve credential recognition and enable the free movement of skilled workers.

- Our Government will ensure that Canadians are aware of the opportunities offered by the skilled trades, and will assist apprentices with the cost of their training.
- Our Government will complete reforms to the Temporary Foreign Worker Program to ensure that Canadians always have the first chance at available jobs.

- And our Government will continue to create the conditions for new and better jobs for Canadians across all sectors of our economy.

[English]

• (1720)

[Translation]

Trade

From the days of the *coureurs des bois* and the Hudson's Bay Company, Canada has been a trading nation. Today, with one in five Canadian jobs dependent on exports, our prosperity hinges on opening new markets for Canadian goods, services and investment.

This is why our Government launched the most ambitious trade agenda in Canadian history. In less than seven years, Canada has concluded new free-trade agreements with nine countries and our Government is negotiating further agreements involving more than 60 others.

[English]

- The Government will soon complete negotiations on a comprehensive economic and trade agreement with the European Union. This agreement has the potential to create 80,000 new Canadian jobs.
- Our Government is also committed to expanding trade with emerging markets in Asia and the Americas through our engagement in the Trans-Pacific Partnership and active negotiations with Japan, South Korea, and India.
- To further promote the success of Canadian exporters, our Government will launch a comprehensive new plan to assist Canadian businesses as they expand abroad.
- The United States remains Canada's biggest and best customer. Our Government will continue implementing the Beyond the Border and Regulatory Cooperation Action Plans to speed the flow of people, goods and services between our two countries.
- Here at home, our Government will continue to work to remove barriers to trade between provinces and territories that cost jobs, inconvenience Canadians, and defy common sense. For instance, our Government will work with British Columbia and Ontario, and other willing jurisdictions, to set up a cooperative regulatory system for securities and capital markets.

[Translation]

- And our Government will amend the *Importation of Intoxicating Liquors Act* to allow Canadians to take beer and spirits across provincial boundaries for their own use.

Resource Development

Since Canada's earliest days, our economy has been built on our abundant natural resources. Directly and indirectly, the natural resource sector employs 1.8 million Canadians, many in skilled, high-paying jobs. Resource development generates 30 billion dollars annually in revenue that supports health care, education and programs Canadians cherish.

Canada's energy reserves are vast—sufficient to fuel our growing economy and supply international customers for generations to come. However, for Canadians to benefit fully from our natural resources we must be able to sell them. A lack of key infrastructure threatens to strand these resources at a time when global demand for Canadian energy is soaring.

[Translation]

We must seize this moment. The window for gaining access to new markets will not remain open indefinitely. Now more than ever, our future prosperity depends on responsible development of these resources. At the same time, our Government has taken action to ensure that Canada's resources do not fall under foreign government control.

[English]

- Our Government will continue to ensure that our natural resource sectors remain open to foreign investment when it is market-oriented and in the long-term interests of Canadians.
- Canada's natural wealth is our national inheritance and our Government will ensure that the jobs and opportunities it brings are available to all Canadians. In particular, Canada's Aboriginal peoples must have every opportunity to benefit.

[Translation]

Our Government believes, and Canadians expect, that resource development must respect the environment. Our Government's plan for responsible resource development includes measures to protect against spills and other risks to the environment and local communities. Our Government will:

- Enshrine the polluter-pay system into law;
- Set higher safety standards for companies operating offshore as well as those operating pipelines, and increase the required liability insurance.

[English]

Our Government will:

- Re-introduce the *Safeguarding Canada's Seas and Skies Act*, to protect our oceans and coasts; and

- Act on advice from the Expert Panel on Tanker Safety, to create a world-class tanker safety system in Canada.

[English]

Farms, Fisheries, Forestry

Canada was built on the work of farmers, fishermen, and foresters. They work hard to feed our families and sustain rural communities.

Our Government will continue to protect and promote Canada's traditional industries.

- Our Government has given farmers marketing freedom and is helping them adapt and innovate. It will continue to develop new markets around the world for Canadian products, while supporting supply management.
- Our Government has supported fishermen by ensuring proper management of fish stocks and by opening new markets worldwide. It will continue to be open to solutions, supported by fishermen, that strengthen the economic competitiveness of this traditional pillar of our coastal economy.

[Translation]

- Forestry remains essential to Canada's rural economy, supporting almost 200,000 jobs across the country. Our Government secured and extended the softwood lumber agreement with the United States. And our Government will continue to support innovation and pursue new export opportunities for Canadian companies.

[English]

Infrastructure

Infrastructure investment creates jobs, supports trade, drives productivity and contributes in a fundamental way to growth and long-term prosperity.

For Canadians balancing the pressures of work and daily life, investment in our roads, bridges and transportation networks means less congestion, shorter commutes and more time with family. That's why, in Economic Action Plan 2013, our Government launched the new Building Canada Plan, the largest long-term federal commitment to infrastructure in Canadian history.

[Translation]

- Over the next decade, our Government will invest 70 billion dollars in federal, provincial, territorial and community infrastructure. Projects such as building subways in the Greater Toronto Area, replacing Montréal's Champlain Bridge, building a new Windsor-Detroit crossing and constructing Vancouver's Evergreen Line will create jobs across our country.

Shipbuilding and Manufacturing

- Our Government will work in partnership with industry to ensure that all major military purchases create high-quality jobs for Canadian workers. Our Government's National Shipbuilding Plan will create 15,000 well-paying, skilled jobs over 30 years for Canadians and produce much-needed new ships for the Royal Canadian Navy and the Canadian Coast Guard.
- Canada's automotive and aerospace industries are also key parts of our economy. That's why our Government renewed the Automotive Innovation Fund and improved the Strategic Aerospace and Defence Initiative. Both have a proven track record of generating results for Canadians—jobs, prosperity and increased foreign investment.
- To foster Canadian productivity and global competitiveness, our Government provided 1.4 billion dollars in tax relief to manufacturing companies investing in modern machinery and equipment. And our new Advanced Manufacturing Fund will support new products and production methods.

Science and Technology

Our Government's leadership in science and technology helps Canadian business remain competitive while creating high-paying jobs. Since 2006, our Government has invested more than 9 billion dollars to support science, technology and innovative companies operating at the outer limits of knowledge.

Canada now leads G-7 countries in post-secondary research investment.

- Transformation of the National Research Council, doubling the Industrial Research Assistance Program, and the new Venture Capital Action Plan are all helping to promote greater commercialization of research and development.

[Translation]

- Building on this strong foundation, our Government will release an updated Science, Technology and Innovation Strategy.

● (1730)

[English]

- Our Government will continue making targeted investments in science and innovation chains from laboratory to market in order to position Canada as a leader in the knowledge economy.
- And our Government will continue to promote Canada as a world-class destination for international students.

Small Business and Tourism

Canada's spectacular beauty attracts visitors from across the globe to every region of our country. These visitors create jobs and sustain local economies. Our Government will continue to work with industry partners to promote Canada as a top destination for tourism.

Our Government has reduced the red tape burden on small and medium-sized businesses. There are now fewer regulations and the cost of red tape has been reduced by nearly 20 million dollars annually.

[Translation]

- Our Government will introduce legislation to enshrine the One-for-One Rule in law: for every new regulation added, one must be removed.
- The Canada Revenue Agency will cut additional red tape and help businesses navigate the tax system.
- And, following our Government's return to balanced budgets, it will look at ways to provide further tax relief to job-creating small businesses.

[English]

2. Supporting and Protecting Canadian Families

Keeping Taxes Low

Canadians work hard for their money. And we know families are better placed to make spending decisions than governments. That is why our Government has lowered taxes, year after year—for families, for businesses, for each and every Canadian.

For example, our Government:

- Cut the GST, from seven to six to five per cent;
- Created Tax Free Savings Accounts, which now benefit more than eight million Canadians;
- Established a 5,000-dollar tax credit for first-time home buyers;
- Reduced the lowest personal income tax rate and increased the basic personal exemption;
- Introduced income splitting for seniors;
- Brought in arts and fitness tax credits for our children; and
- Froze Employment Insurance premiums for the next three years, meaning that employees and employers will save 660 million dollars next year alone.

[Translation]

Overall, the federal tax burden is at its lowest level in half a century. As a result of our Government's low-tax plan, the average Canadian family now pays 3,200 dollars less in taxes

every year. Our Government has a proven record of cutting taxes for Canadian families. We have delivered on our promises. And, once the budget is balanced, our Government is committed to greater tax relief for Canadian families.

[English]

Defending Canadian Consumers

Canadian families work hard to make ends meet, and every dollar counts. While companies will look out for their bottom line, our Government is looking out for everyday Canadians.

When Canadians make decisions about how to spend their money, they must be assured of a voice, a choice, and fair treatment. For example, although Canadians are among the most digitally connected in the world, we also pay some of the highest wireless rates in the developed world. As families know—especially families with teenagers—the monthly bills add up.

Our Government has already taken action to achieve greater competition. Canadians know that competition is good for everyone. Competition lowers prices and keeps businesses from becoming complacent. As a result, wireless rates have fallen nearly 20 per cent since 2008.

But there is much more work to do.

- Our Government will take steps to reduce roaming costs on networks within Canada.
- Our Government believes Canadian families should be able to choose the combination of television channels they want. It will require channels to be unbundled, while protecting Canadian jobs.
- Our Government will continue enhancing high-speed broadband

[Translation]

And our Government will take additional action to protect Canadian consumers. Canadians are tired of hidden fees. They deserve to know the real cost of paying by debit or credit card. And they should not be charged more in Canada for identical goods that sell for less in the United States.

Our Government will:

- End “pay to pay” policies, so customers won't pay extra to receive paper bills;
- Expand no-cost basic banking services;
- Work with the provinces and territories to crack down on predatory payday lenders;
- Empower consumers by requiring disclosure of the cost of different payment methods; and

- Take further action to end geographic price discrimination against Canadians. [English]

[English]

Supporting Victims and Punishing Criminals

Our Government believes that the justice system exists to protect law-abiding citizens and our communities. For too long, the voices of victims have been silenced, while the system coddled criminals. Our Government has worked to re-establish Canada as a country where those who break the law are punished for their actions; where penalties match the severity of crimes committed; where the rights of victims come before the rights of criminals.

- Our Government will introduce a Victims Bill of Rights to restore victims to their rightful place at the heart of our justice system.
- Our Government will focus on protecting the most vulnerable of all victims, our children. Recent tragic deaths, including those of Amanda Todd, Rehtaeh Parsons, and Todd Loik, have shocked Canadians. Our Government will introduce legislation giving police and prosecutors new tools to effectively address cyberbullying that involves criminal invasion of privacy, intimidation and personal abuse. This legislation would create a new criminal offence prohibiting the non-consensual distribution of intimate images.

[Translation]

- Canadians are rightfully alarmed when violent offenders found not criminally responsible for their actions are released into our communities. Our Government will re-introduce legislation to ensure that public safety comes first.

[English]

- But we must do even more to protect our children. Child predators should never be let off with only a single sentence for multiple crimes against children. Canadians demand that those who prey on our children pay the full price for every devastated life. Our Government will end sentencing discounts for child sex offenders.
- It is also unacceptable that dangerous and violent offenders are released into our communities before serving their full sentences. Our Government will end the practice of automatic early release for serious repeat offenders.

[Translation]

- But for the worst of all criminals, even this is not enough. Canadians do not understand why the most dangerous criminals would ever be released from prison. For them, our Government will change the law so that a life sentence means a sentence for life.

- Aboriginal women are disproportionately the victims of violent crime. Our Government will renew its efforts to address the issue of missing and murdered Aboriginal women.

- Canadians also know that prostitution victimizes women and threatens the safety of our communities. Our Government will vigorously defend the constitutionality of Canada's prostitution laws.

- Finally, our Government recognizes the daily risks taken by police officers and their service animals. It will bring forward Quanto's law in honour of them.

Safeguarding Families and Communities

Families are the cornerstone of our society. Families raise our children and build our communities. As our families succeed, Canada succeeds.

[Translation]

Our Government understands the daily pressures ordinary Canadian families face. And it is working to strengthen families, not replace them. That's why our Government took money from bureaucrats and lobbyists and gave it to the real experts on child care — mom and dad. Our Government's Universal Child Care Benefit provides 1,200 dollars a year to parents to help with the costs of raising kids.

[English]

Our Government will also support hard-working Canadian families in other ways.

• (1740)

- Every day, parents make choices about what goes on the dinner table. Our *Safe Food for Canadians Act* was a significant milestone in strengthening Canada's world-class food safety system. Our Government will work with the provinces and territories to further strengthen food inspection regimes.

- Our Government will consult with Canadian parents to improve the way nutritional information is presented on food labels.

- Our Government is also committed to ensuring that drug labels are written in plain language, and that the potential side effects of medication are accurately indicated. To help identify potentially dangerous drugs, and ensure the quick recall of unsafe drugs, it will introduce new patient safety legislation. This will include new powers to require reporting of adverse drug reactions.

Our Government will also:

- Build on our caregiver tax credit by working with employers to better accommodate Canadians caring for older family members;
- Help seniors quickly access information about programs and services they need and use in their communities;
- Make adoption more affordable for Canadian families;
- Renew investments in health research to tackle the growing onset of dementia, and related illnesses;
- Prevent employers and insurance companies from discriminating against Canadians on the basis of genetic testing;
- Collaborate with injury prevention organizations, to reduce the injury rate in Canada; and
- Work with the provinces and territories and with the private and not-for-profit sectors to encourage young Canadians to be more physically active.

[Translation]

Canadian families expect safe and healthy communities in which to raise their children. They want to address poverty and other persistent social problems, access safe and reliable infrastructure, and enjoy a clean and healthy environment.

Our Government will:

- Re-introduce and pass the *Respect for Communities Act* to ensure that parents have a say before drug injection sites open in their communities;
- Expand its National Anti-Drug Strategy to address the growing problem of prescription drug abuse.

[English]

Our Government will:

- Close loopholes that allow for the feeding of addiction under the guise of treatment;
- Act on the opportunities presented by social finance and the successful National Call for Concepts for Social Finance;
- Build on the successful Housing First approach and its renewed Homelessness Partnering Strategy to help house vulnerable Canadians;
- Protect Canada's rich natural heritage by unveiling a new National Conservation Plan to further increase protected areas, focusing on stronger marine and coastal conservation;

- Complete, by 2015, its work to protect wilderness lands in Nâáts'ihch'oh, Bathurst Island and the Mealy Mountains;
- Work with communities, non-profit organizations, and businesses to create and protect more green space in our urban and suburban areas;
- Take further action to improve air quality nationwide; and
- Build on its record as the first government to achieve an absolute reduction in greenhouse gas emissions by working with provinces to reduce emissions from the oil and gas sectors while ensuring Canadian companies remain competitive.

[Translation]

Since before Confederation, Canada has relied on railways for the movement of goods and passengers. It is no different today. New economic opportunities still require rail to link Canadian goods to waiting markets.

- Our Government has already amended the *Railway Safety Act* to further enhance the safety of rail transportation.
- As efforts to clean up and rebuild Lac-Mégantic demonstrate, railway companies must be able to bear the cost of their actions. Our Government will require shippers and railways to carry additional insurance so they are held accountable.
- And we will take targeted action to increase the safety of the transportation of dangerous goods.

[English]

The first responders and ordinary Canadians who came together to confront the recent disasters in Lac-Mégantic and Alberta showed courage under the most dire circumstances.

[Translation]

The Government has always stood with communities in times of crisis and recovery.

- Our Government will continue to support the citizens of Lac-Mégantic and affected communities in Alberta as they move forward.
- Building community resilience can mitigate the worst impacts of natural disasters and other emergencies before they happen. Our Government will work with provinces and territories to develop a National Disaster Mitigation Program, focused on reducing the impact of natural disasters.

[English]

3. Putting Canada First

Supporting Our Armed Forces

Government has no higher obligation than the protection of national sovereignty and the security of citizens. And Canadians know that you cannot earn respect by projecting weakness. Serious countries have serious capabilities.

Look at the paintings that adorn this room — scenes of the Great War. They remind us of this, and of the profound sacrifices made by our men and women in uniform. These heroes are the pride of our country and the backbone of our history.

After a decade of darkness, our Government has been living up to our promise to give the Canadian military the tools it needs to get the job done. Soldier for soldier, sailor for sailor, airman for airman, the Canadian Armed Forces are once again the best in the world.

No longer does Canada have to hitch a ride with our allies. Our serving men and women can now carry out their vital missions. The Royal Canadian Air Force is flying new heavy-lift C-17 and C-130J transport aircraft, and operating Chinook helicopters. New tanks, artillery and other equipment have proven their worth in combat. Canadian workers at Canadian shipyards will build new ships for the Royal Canadian Navy and the Canadian Coast Guard. And our Government will complete our plan to replace Canada's fleet of fighter jets.

Building on these successes, our Government will renew our Canada First Defence Strategy. Now and in the future, Canada's Armed Forces will defend Canada and protect our borders; maintain sovereignty over our Northern lands and waters; fight alongside our allies to defend our interests; and respond to emergencies within Canada and around the world.

To be effective, our military must have more teeth and less tail. Our Government will:

- Put front-line capability before back-office bureaucracy;
- Respond to emerging threats to our sovereignty and economy posed by terrorism and cyber-attacks, while ensuring Canadians' fundamental privacy rights are protected;
- Incorporate a strong role for our military reserves, who are an essential link between the Armed Forces and Canadian communities; and
- Assist employers of reservists who are required to deploy on missions vital to the security of all Canadians.

[Translation]

As our Government takes these steps, it will always keep faith with those who have defended Canada with pride. Our veterans have stood up for us; we will stand by them.

Our Government has made unprecedented investments to support our veterans.

Our Government has:

- Increased support through its enhanced Veterans Charter;
- Ensured dignified funerals for our injured veterans;
- Reduced red tape so veterans can access the benefits they need; and
- Invested almost five billion additional dollars in benefits and programs.

[English]

Our Government has worked to help returning veterans re-establish themselves. We will:

- Reach out to homeless veterans and help give them the support they need; and
- Build on our successful “Helmets to Hardhats” program to place veterans in good jobs.

Canada's Northern Sovereignty

We are a northern country. We are a northern people. Canada's greatest dreams are to be found in our highest latitudes. They are the dreams of a North confident and prosperous, the True North, strong and free.

- (1750)

[Translation]

Our Government is securing our Northern sovereignty; promoting prosperity for Northerners; protecting our Arctic environmental heritage; and giving the people of the North a greater say in their own affairs.

[English]

Our Government has made great strides by:

- Opening the Canadian Armed Forces Arctic Training Centre;
- Expanding the Canadian Rangers, our eyes and ears in the North;
- Creating the Canadian Northern Economic Development Agency;

- Mapping Canada's Arctic seabed to assert our sovereignty;
- Investing in health care, education, and affordable housing for Northerners; and
- Concluding a historic Devolution Agreement with the Northwest Territories and negotiating one with Nunavut.

But the eyes of the world increasingly look enviously to our North. Our Government will not rest.

- Our Government will fulfill Prime Minister Diefenbaker's historic vision by completing the Dempster Highway to the Arctic Ocean, linking Canada from sea to sea to sea.

[Translation]

- Our Government has established the Canadian High Arctic Research Station. This world-class science and technology research facility will open in time for the 150th anniversary of Confederation.

[English]

- With the arrival of our Government's new Arctic Offshore Patrol Ships, Canada's first deep water Arctic port at Nanisivik will be operational.
- Our Government recognizes that the future prosperity of the North requires responsible development of its abundant natural resources. Northerners must benefit from this treasure. Our Government will work alongside Inuit, First Nations, territorial governments and industry to ensure that Northerners are well trained to take their full place in this new economy.
- Our Government will also continue to defend the seal hunt, an important source of food and income for coastal and Inuit communities.
- The story of the North is the story of Canada. In order to tell that story for Canada's 150th year, our Government will continue efforts to solve one of the most enduring mysteries of our past. We will work with renewed determination and an expanded team of partners to discover the fate of Sir John Franklin's lost Arctic expedition.

Promoting Canadian Values

Canada stands for what is right and good in the world. This is the true character of Canadians—honourable in our dealings, faithful to our commitments, loyal to our friends. Confident partners, courageous warriors and compassionate neighbours.

Canada does not go along to get along. Our Government defends Israel's right to exist as a Jewish state, the lone outpost of freedom and democracy in a dangerous region.

And our Government stands opposed to those regimes that threaten their neighbours, slaughter their citizens, and imperil freedom. These regimes must ultimately be judged not by their words, but by their actions.

Canada seeks a world where freedom — including freedom of religion, the rule of law, democracy and human dignity are respected. Our Government will continue to promote these fundamental values around the world, including through the newly established Office of Religious Freedom.

[Translation]

And Canadians know that freedom and prosperity march together.

- Our Government will help the world's neediest by partnering with the private sector to create economic growth in the developing world.
- Tax dollars spent on foreign aid must achieve real results. Our Government's international aid will continue to be focused, effective and accountable.

[English]

Canadians also know that free and healthy societies require the full participation of women. Canada has taken a leadership role in addressing the health challenges facing women, infants and children in the world's poorest countries. These efforts are saving millions of lives.

- In particular, Canada recognizes the courageous and inspiring example set by Malala Yousafzai in risking her life promoting education for young women. She faced down evil and oppression and now speaks boldly for those who are silenced. Recognizing her heroism, our Government will, on behalf of all Canadians, bestow honorary citizenship on this remarkable young woman.
- Sadly, millions of women and girls continue to be brutalized by violence, including through the inhumane practice of early and forced marriage. This barbarism is unacceptable to Canadians. Our Government will take steps to ensure that it does not occur on our soil.

[Translation]

It is the reality of our country that Canadians of very different origins live and work side by side, together. New Canadians work hard to learn our languages, our values, and our traditions, and in turn, are welcomed as equal members of the Canadian family. Our Government inherited a broken immigration system, and has worked hard to fix it.

Our Government has:

- Cut the backlog of applications by almost half;
- Eliminated the backlog for economic immigrants;

- Cut the right-of-landing fee in half;
- Lowered wait times for skilled workers coming to Canada;
- Increased protection for genuine refugees;
- Reduced the number of fraudulent asylum claimants and deported more than 100,000 illegal immigrants; and
- Remained on track to meet our goal of reuniting families faster.

[English]

But there is still more our Government can and will do.

- We know that a job is the best path to social integration. Our Government will introduce a new model to select immigrants based on the skills Canadian employers need.
- Our Government will reform the Immigrant Investor Program so that these investors make a real contribution in exchange for the security and pathway to citizenship that Canada provides.

Canadians understand that citizenship should not be simply a passport of convenience. Citizenship is a pledge of mutual responsibility and a shared commitment to values rooted in our history.

- Our Government will not hesitate to uphold the fundamental rights of all Canadians wherever they are threatened.
- To strengthen and protect the value of Canadian citizenship, our Government will introduce the first comprehensive reforms to the Citizenship Act in more than a generation.

2017: Anniversary of Confederation

As we look confidently to the future, we draw great strength from our past. Beginning with our Aboriginal peoples, Canada's story is one of risk, sacrifice, and rugged determination. From the founding of New France, to the fight for Canada in the War of 1812; from the visionary achievement of Confederation, to our victory at Vimy Ridge, Canadians have repeatedly triumphed over long odds to forge a great country, united and free.

[Translation]

It is a story we recall with wonder and recount with pride. A story of how different provinces founded a federation in which our distinct strengths advance our unity. A federation in which Canada's two national languages position us uniquely in the world; where francophones thrive and celebrate a unique culture, in solidarity with fellow Canadians.

Our Government has recognized the Québécois as a nation within a united Canada. It will work with the Government of Québec to ensure our common prosperity. And our Government will continue to respect the division of jurisdiction at the heart of the Constitution adopted at Confederation.

Canada's Confederation is worth celebrating. As we approach our historic 150th anniversary in 2017, our Government will join with Canadians in honouring this momentous milestone by:

- Marking the 150th anniversaries of the Charlottetown and Québec Conferences;
- Celebrating the 200th birthdays of two of our greatest Fathers of Confederation, Sir George-Étienne Cartier and Sir John A. Macdonald.

[English]

Our Government will join with Canadians in honouring this momentous milestone by:

- Commemorating the centennial of the First World War and the 75th anniversary of the Second World War, and the enormous sacrifices made by Canadians and our Allies in both;
- Re-dedicating the National War Memorial to the memory of all men and women who fought for our country;
- Building a Memorial to the Victims of Communism, to remember the millions who suffered under tyranny;
- Marking the end of Canada's mission in Afghanistan by honouring the service of our men and women in uniform, including those who made the ultimate sacrifice combating the spread of terrorism;
- Honouring the proud history of our Canadian Armed Forces by restoring military traditions;
- Strengthening the Cadet and Junior Ranger programs;
- Establishing the Canadian Museum of History to share the story of Canada with pride;
- (1800)
- Supporting the Pan and Parapan American Games and the FIFA Women's World Cup in 2015, showcasing Canadians' proud, competitive and united spirit under the maple leaf; and
- Working with Canadians to support community projects, local celebrations, and other initiatives to commemorate this historic occasion.

The coming anniversary of Confederation is also a time to mark the contribution of Canada's First Nations, Métis and Inuit communities, who have had a defining role in shaping our country.

- Our Government will continue our dialogue on the treaty relationship and comprehensive land claims.
- And our Government will continue to work in partnership with Aboriginal peoples to create healthy, prosperous, self-sufficient communities.

The road to 2017 is a fitting time to strengthen our institutions and democratic processes.

- The Government continues to believe the status quo in the Senate of Canada is unacceptable. The Senate must be reformed or, as with its provincial counterparts, vanish. The Government will proceed upon receiving the advice of the Supreme Court.
- And, the Government will propose changes to Canada's elections laws to uphold the integrity of our voting system. Legislation will be introduced in time for implementation prior to the next federal election.

Conclusion

Honourable Members of the Senate and Members of the Commons, as the dawn of our Confederation approached in the 1860s, our founding Prime Minister Sir John A. Macdonald said of Canada's future that he saw "a great nation—great in thought, great in action, great in hope, and great in position."

His vision has come to pass.

[Translation]

Today, Canada is a model for the world. Admired for our freedom. Respected for our principles. Envied for our openness, compassion and peaceful pluralism.

[English]

As we approach the 150th anniversary of our great land, we look to the future. A future we will face true to our character, the character of a determined and enterprising people: Canadians, whose shops and small businesses spur the growth of our towns and cities; who work factory shifts and drive taxicabs to help their families get ahead; who take the same pride in raising their children as they do in being citizens of the best country on earth.

These are the quiet, unsung Canadians who are building our country.

It is from them that we draw the inspiration to face an uncertain and unstable world.

It is for them that we will seize the moment before us.

Members of the House of Commons, you will be asked to appropriate the funds required to carry out the services and expenditures authorized by Parliament.

[Translation]

Honourable Senators and Members of the House of Commons, you are the holders of a profound trust reposed in you by Canadians.

[English]

May you be equal to that trust in all things and may Divine Providence guide you in your deliberations.

The House of Commons withdrew.

His Excellency the Governor General was pleased to retire.

- (1810)

(The sitting of the Senate was resumed.)

RAILWAYS BILL

FIRST READING

Hon. Yonah Martin (Deputy Leader of the Government): Honourable senators, pursuant to rule 10-1, I have the honour to introduce a *pro forma* bill intituled: An Act relating to railways, which serves to assert the right of the Senate to deal with other business before proceeding to the consideration of the matters expressed in the Speech from the Throne.

(Bill read first time.)

SPEECH FROM THE THRONE

CONSIDERATION AT NEXT SITTING

The Hon. the Speaker: Honourable senators, I have the honour to inform you that His Excellency the Governor General has caused to be placed in my hands a copy of his Speech delivered this day from the Throne to the two Houses of Parliament. It is as follows —

Hon. Senators: Dispense.

The Hon. the Speaker: Honourable senators, when shall this speech be taken into consideration?

[Translation]

Hon. Yonah Martin (Deputy Leader of the Government) moved:

That the speech of His Excellency the Governor General delivered this day from the Throne to the two Houses of Parliament be taken into consideration at the next sitting.

The Hon. the Speaker: Is leave granted, honourable senators?

Hon. Senators: Agreed.

(Motion agreed to.)

[English]

COMMITTEE OF SELECTION

MOTION FOR APPOINTMENT ADOPTED

Hon. Yonah Martin (Deputy Leader of the Government) moved:

That pursuant to rules 12-1 and 12-2, the Honourable Senators Comeau, P.C., Frum, Greene, Hervieux-Payette, P.C., Marshall, Martin, Munson, Robichaud, P.C., and Tardif be appointed a Committee of Selection to nominate

(a) a senator to preside as Speaker *pro tempore*; and

(b) the senators to serve on the several committees, except the Standing Committee on Conflict of Interest for Senators during the present session; and

That the Committee of Selection will report with all convenient speed the names of the senators so nominated.

The Hon. the Speaker: Is it your pleasure, honourable senators, to adopt the motion?

Hon. Senators: Agreed.

(Motion agreed to.)

(The Senate adjourned until tomorrow at 2 p.m.)

APPENDIX

Officers of the Senate

The Ministry

Senators

(Listed according to seniority, alphabetically and by provinces)

THE SPEAKER

The Honourable Noël A. Kinsella

THE LEADER OF THE GOVERNMENT

The Honourable Claude Carignan, P.C.

THE LEADER OF THE OPPOSITION

The Honourable James S. Cowan

OFFICERS OF THE SENATE

CLERK OF THE SENATE AND CLERK OF THE PARLIAMENTS

Gary W. O'Brien

LAW CLERK AND PARLIAMENTARY COUNSEL

Mark Audcent

USHER OF THE BLACK ROD

J. Greg Peters

THE MINISTRY

(In order of precedence)

(October 16, 2013)

The Right Hon. Stephen Joseph Harper	Prime Minister
The Hon. Bernard Valcourt	Minister of Aboriginal Affairs and Northern Development
The Hon. Robert Douglas Nicholson	Minister of National Defence
The Hon. Peter Gordon MacKay	Minister of Justice Attorney General of Canada
The Hon. Rona Ambrose	Minister of Health
The Hon. Diane Finley	Minister of Public Works and Government Services
The Hon. John Baird	Minister of Foreign Affairs
The Hon. Tony Clement	President of the Treasury Board
The Hon. James Michael Flaherty	Minister of Finance
The Hon. Peter Van Loan	Leader of the Government in the House of Commons
The Hon. Jason Kenney	Minister of Employment and Social Development
The Hon. Gerry Ritz	Minister of Agriculture and Agri-Food
The Hon. Christian Paradis	Minister of International Development Minister for La Francophonie
The Hon. James Moore	Minister of Industry
The Hon. Denis Lebel	Minister of the Economic Development Agency of Canada for the Regions of Quebec President of the Queen's Privy Council for Canada
The Hon. Leona Aglukkaq	Minister of Infrastructure, Communities and Intergovernmental Affairs Minister of the Canadian Northern Economic Development Agency Minister for the Arctic Council
The Hon. Lisa Raitt	Minister of the Environment
The Hon. Gail Shea	Minister of Transport
The Hon. Julian Fantino	Minister of Fisheries and Oceans
The Hon. Steven Blaney	Minister of Veterans Affairs
The Hon. Edward Fast	Minister of Public Safety and Emergency Preparedness
The Hon. Joe Oliver	Minister of International Trade
The Hon. Kerry-Lynne D. Findlay	Minister of Natural Resources
The Hon. Shelly Glover	Minister of National Revenue
The Hon. Chris Alexander	Minister of Canadian Heritage and Official Languages
The Hon. Kellie Leitch	Minister of Citizenship and Immigration
The Hon. Maxime Bernier	Minister of Labour Minister of Status of Women
The Hon. Lynne Yelich	Minister of State (Small Business and Tourism, and Agriculture)
The Hon. Gary Goodyear	Minister of State (Foreign Affairs and Consular) Minister of State (Federal Economic Development Agency for Southern Ontario)
The Hon. Rob Moore	Minister of State (Atlantic Canada Opportunities Agency)
The Hon. John Duncan	Minister of State and Chief Government Whip
The Hon. Tim Uppal	Minister of State (Multiculturalism)
The Hon. Alice Wong	Minister of State (Seniors)
The Hon. Bal Gosal	Minister of State (Sport)
The Hon. Kevin Sorenson	Minister of State (Finance)
The Hon. Pierre Poilievre	Minister of State (Democratic Reform)
The Hon. Candice Bergen	Minister of State (Social Development)
The Hon. Greg Rickford	Minister of State (Science and Technology, and Federal Economic Development Initiative for Northern Ontario)
The Hon. Michelle Rempel	Minister of State (Western Economic Diversification)

SENATORS OF CANADA

ACCORDING TO SENIORITY

(October 16, 2013)

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
Anne C. Cools	Toronto Centre-York	Toronto, Ont.
Charlie Watt	Inkerman	Kuujuuaq, Que.
Colin Kenny	Rideau	Ottawa, Ont.
Gerald J. Comeau, P.C.	Nova Scotia	Saulnierville, N.S.
Donald H. Oliver	South Shore	Halifax, N.S.
Noël A. Kinsella, <i>Speaker</i>	Fredericton-York-Sunbury	Fredericton, N.B.
Janis G. Johnson	Manitoba	Gimli, Man.
A. Raynell Andreychuk	Saskatchewan	Regina, Sask.
Jean-Claude Rivest	Stadacona	Quebec, Que.
David Tkachuk	Saskatchewan	Saskatoon, Sask.
Pierre Claude Nolin	De Salaberry	Quebec, Que.
Marjory LeBreton, P.C.	Ontario	Manotick, Ont.
Céline Hervieux-Payette, P.C.	Bedford	Montreal, Que.
Marie-P. Charette-Poulin	Nord de l'Ontario/Northern Ontario	Ottawa, Ont.
Wilfred P. Moore	Stanhope St./South Shore	Chester, N.S.
Fernand Robichaud, P.C.	New Brunswick	Saint-Louis-de-Kent, N.B.
Catherine S. Callbeck	Prince Edward Island	Central Bedeque, P.E.I.
Serge Joyal, P.C.	Kennebec	Montreal, Que.
Joan Thorne Fraser	De Lorimier	Montreal, Que.
George Furey	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.
Nick G. Sibbeston	Northwest Territories	Fort Simpson, N.W.T.
Jane Cordy	Nova Scotia	Dartmouth, N.S.
Elizabeth M. Hubley	Prince Edward Island	Kensington, P.E.I.
Mobina S. B. Jaffer	British Columbia	North Vancouver, B.C.
Joseph A. Day	Saint John-Kennebecasis	Hampton, N.B.
George S. Baker, P.C.	Newfoundland and Labrador	Gander, Nfld. & Lab.
David P. Smith, P.C.	Cobourg	Toronto, Ont.
Maria Chaput	Manitoba	Sainte-Anne, Man.
Pana Merchant	Saskatchewan	Regina, Sask.
Pierrette Ringuette	New Brunswick	Edmundston, N.B.
Percy E. Downe	Charlottetown	Charlottetown, P.E.I.
Paul J. Massicotte	De Lanaudière	Mont-Saint-Hilaire, Que.
Terry M. Mercer	Northend Halifax	Caribou River, N.S.
Jim Munson	Ottawa/Rideau Canal	Ottawa, Ont.
Claudette Tardif	Alberta	Edmonton, Alta.
Grant Mitchell	Alberta	Edmonton, Alta.
Elaine McCoy	Alberta	Calgary, Alta.
Lillian Eva Dyck	Saskatchewan	Saskatoon, Sask.
Art Eggleton, P.C.	Ontario	Toronto, Ont.
Nancy Ruth	Cluny	Toronto, Ont.
Roméo Antonius Dallaire	Gulf	Sainte-Foy, Que.
James S. Cowan	Nova Scotia	Halifax, N.S.
Andrée Champagne, P.C.	Grandville	Saint-Hyacinthe, Que.
Hugh Segal	Kingston-Frontenac-Leeds	Kingston, Ont.
Larry W. Campbell	British Columbia	Vancouver, B.C.
Dennis Dawson	Lauzon	Sainte-Foy, Que.
Sandra Lovelace Nicholas	New Brunswick	Tobique First Nations, N.B.

Senator	Designation	Post Office Address
Stephen Greene	Halifax-The Citadel	Halifax, N.S.
Michael L. MacDonald	Cape Breton	Dartmouth, N.S.
Michael Duffy	Prince Edward Island	Cavendish, P.E.I.
Percy Mockler	New Brunswick	St. Leonard, N.B.
John D. Wallace	New Brunswick	Rothesay, N.B.
Michel Rivard	The Laurentides	Quebec, Que.
Nicole Eaton	Ontario	Caledon, Ont.
Irving Gerstein	Ontario	Toronto, Ont.
Pamela Wallin	Saskatchewan	Wadena, Sask.
Nancy Greene Raine	Thompson-Okanagan-Kootenay	Sun Peaks, B.C.
Yonah Martin	British Columbia	Vancouver, B.C.
Richard Neufeld	British Columbia	Fort St. John, B.C.
Daniel Lang	Yukon	Whitehorse, Yukon
Patrick Brazeau	Repentigny	Maniwaki, Que.
Leo Housakos	Wellington	Laval, Que.
Suzanne Fortin-Duplessis	Rougemont	Quebec, Que.
Donald Neil Plett	Landmark	Landmark, Man.
Linda Frum	Ontario	Toronto, Ont.
Claude Carignan, P.C.	Mille Isles	Saint-Eustache, Que.
Jacques Demers	Rigaud	Hudson, Que.
Judith G. Seidman	De la Durantaye	Saint-Raphaël, Que.
Carolyn Stewart Olsen	New Brunswick	Sackville, N.B.
Kelvin Kenneth Ogilvie	Annapolis Valley - Hants	Canning, N.S.
Dennis Glen Patterson	Nunavut	Iqaluit, Nunavut
Bob Runciman	Ontario—Thousand Islands and Rideau Lakes	Brockville, Ont.
Pierre-Hugues Boisvenu	La Salle	Sherbrooke, Que.
Elizabeth (Beth) Marshall	Newfoundland and Labrador	Paradise, Nfld. & Lab.
Rose-May Poirier	New Brunswick—Saint-Louis-de-Kent	Saint-Louis-de-Kent, N.B.
David Braley	Ontario	Burlington, Ont.
Salma Atallahjan	Toronto—Ontario	Toronto, Ont.
Don Meredith	Ontario	Richmond Hill, Ont.
Fabian Manning	Newfoundland and Labrador	St. Bride's, Nfld. & Lab.
Larry W. Smith	Saurel	Hudson, Que.
Josée Verner, P.C.	Montarville	Saint-Augustin-de-Desmaures, Que.
Betty E. Unger	Alberta	Edmonton, Alta.
JoAnne L. Buth	Manitoba	Winnipeg, Man.
Norman E. Doyle	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.
Asha Seth	Ontario	Toronto, Ont.
Ghislain Maltais	Shawinigan	Quebec City, Que.
Jean-Guy Dagenais	Victoria	Blainville, Que.
Vernon White	Ontario	Ottawa, Ont.
Paul E. McIntyre	New Brunswick	Charlo, N.B.
Thomas Johnson McInnis	Nova Scotia	Sheet Harbour, N.S.
Tobias C. Enverga, Jr.	Ontario	Toronto, Ont.
Thanh Hai Ngo	Ontario	Orleans, Ont.
Diane Bellemare	Alma	Outremont, Que.
Douglas John Black	Alberta	Canmore, Alta.
David Mark Wells	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.
Lynn Beyak	Ontario	Dryden, Ont.
Victor Oh	Ontario	Mississauga, Ont.
Denise Leanne Batters	Saskatchewan	Regina, Sask.
Scott Tannas	Alberta	High River, Alta.

SENATORS OF CANADA

ALPHABETICAL LIST

(October 16, 2013)

Senator	Designation	Post Office Address	Political Affiliation
The Honourable			
Andreychuk, A. Raynell	Saskatchewan	Regina, Sask.	Conservative
Ataullahjan, Salma	Toronto—Ontario	Toronto, Ont.	Conservative
Baker, George S., P.C.	Newfoundland and Labrador	Gander, Nfld. & Lab.	Liberal
Batters, Denise Leanne	Saskatchewan	Regina, Sask.	Conservative
Bellemare, Diane	Alma	Outremont, Que.	Conservative
Beyak, Lynn	Ontario	Dryden, Ont.	Conservative
Black, Douglas John	Alberta	Canmore, Alta.	Conservative
Boisvenu, Pierre-Hugues	La Salle	Sherbrooke, Que.	Conservative
Braley, David	Ontario	Burlington, Ont.	Conservative
Brazeau, Patrick	Repentigny	Maniwaki, Que.	Independent
Buth, JoAnne L.	Manitoba	Winnipeg, Man.	Conservative
Callbeck, Catherine S.	Prince Edward Island	Central Bedeque, P.E.I.	Liberal
Campbell, Larry W.	British Columbia	Vancouver, B.C.	Liberal
Carignan, Claude, P.C.	Mille Isles	Saint-Eustache, Que.	Conservative
Champagne, Andrée, P.C.	Grandville	Saint-Hyacinthe, Que.	Conservative
Chaput, Maria	Manitoba	Sainte-Anne, Man.	Liberal
Charette-Poulin, Marie-P.	Nord de l'Ontario/Northern Ontario	Ottawa, Ont.	Liberal
Comeau, Gerald J., P.C.	Nova Scotia	Saulnierville, N.S.	Conservative
Cools, Anne C.	Toronto Centre-York	Toronto, Ont.	Independent
Cordy, Jane	Nova Scotia	Dartmouth, N.S.	Liberal
Cowan, James S.	Nova Scotia	Halifax, N.S.	Liberal
Dagenais, Jean-Guy	Victoria	Blainville, Que.	Conservative
Dallaire, Roméo Antonius	Gulf	Sainte-Foy, Que.	Liberal
Dawson, Dennis	Lazon	Ste-Foy, Que.	Liberal
Day, Joseph A.	Saint John-Kennebecasis	Hampton, N.B.	Liberal
Demers, Jacques	Rigaud	Hudson, Que.	Conservative
Downe, Percy E.	Charlottetown	Charlottetown, P.E.I.	Liberal
Doyle, Norman E.	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.	Conservative
Duffy, Michael	Prince Edward Island	Cavendish, P.E.I.	Independent
Dyck, Lillian Eva	Saskatchewan	Saskatoon, Sask.	Liberal
Eaton, Nicole	Ontario	Caledon, Ont.	Conservative
Eggleton, Art, P.C.	Ontario	Toronto, Ont.	Liberal
Enverga, Tobias C., Jr.	Ontario	Toronto, Ont.	Conservative
Fortin-Duplessis, Suzanne	Rougemont	Quebec, Que.	Conservative
Fraser, Joan Thorne	De Lorimier	Montreal, Que.	Liberal
Frum, Linda	Ontario	Toronto, Ont.	Conservative
Furey, George	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.	Liberal
Gerstein, Irving	Ontario	Toronto, Ont.	Conservative
Greene, Stephen	Halifax - The Citadel	Halifax, N.S.	Conservative
Hervieux-Payette, Céline, P.C.	Bedford	Montreal, Que.	Liberal
Housakos, Leo	Wellington	Laval, Que.	Conservative
Hubley, Elizabeth M.	Prince Edward Island	Kensington, P.E.I.	Liberal
Jaffer, Mobina S. B.	British Columbia	North Vancouver, B.C.	Liberal
Johnson, Janis G.	Manitoba	Gimli, Man.	Conservative
Joyal, Serge, P.C.	Kennebec	Montreal, Que.	Liberal
Kenny, Colin	Rideau	Ottawa, Ont.	Liberal
Kinsella, Noël A., <i>Speaker</i>	Fredericton-York-Sunbury	Fredericton, N.B.	Conservative

Senator	Designation	Post Office Address	Political Affiliation
Lang, Daniel	Yukon	Whitehorse, Yukon	Conservative
LeBreton, Marjory, P.C.	Ontario	Manotick, Ont.	Conservative
Lovelace Nicholas, Sandra	New Brunswick	Tobique First Nations, N.B.	Liberal
MacDonald, Michael L.	Cape Breton	Dartmouth, N.S.	Conservative
Maltais, Ghislain	Shawinigan	Quebec City, Que.	Conservative
Manning, Fabian	Newfoundland and Labrador	St. Bride's, Nfld. & Lab.	Conservative
Marshall, Elizabeth (Beth)	Newfoundland and Labrador	Paradise, Nfld. & Lab.	Conservative
Martin, Yonah	British Columbia	Vancouver, B.C.	Conservative
Massicotte, Paul J.	De Lanaudière	Mont-Saint-Hilaire, Que.	Liberal
McCoy, Elaine	Alberta	Calgary, Alta.	Independent (PC)
McInnis, Thomas Johnson	Nova Scotia	Sheet Harbour, N.S.	Conservative
McIntyre, Paul E.	New Brunswick	Charlo, N.B.	Conservative
Mercer, Terry M.	Northend Halifax	Caribou River, N.S.	Liberal
Merchant, Pana	Saskatchewan	Regina, Sask.	Liberal
Meredith, Don	Ontario	Richmond Hill, Ont.	Conservative
Mitchell, Grant	Alberta	Edmonton, Alta.	Liberal
Mockler, Percy	New Brunswick	St. Leonard, N.B.	Conservative
Moore, Wilfred P.	Stanhope St./South Shore	Chester, N.S.	Liberal
Munson, Jim	Ottawa/Rideau Canal	Ottawa, Ont.	Liberal
Nancy Ruth	Cluny	Toronto, Ont.	Conservative
Neufeld, Richard	British Columbia	Fort St. John, B.C.	Conservative
Ngo, Thanh Hai	Ontario	Orleans, Ont.	Conservative
Nolin, Pierre Claude	De Salaberry	Quebec, Que.	Conservative
Ogilvie, Kelvin Kenneth	Annapolis Valley - Hants	Canning, N.S.	Conservative
Oh, Victor	Ontario	Mississauga, Ont.	Conservative
Oliver, Donald H.	South Shore	Halifax, N.S.	Conservative
Patterson, Dennis Glen	Nunavut	Iqaluit, Nunavut	Conservative
Plett, Donald Neil	Landmark	Landmark, Man.	Conservative
Poirier, Rose-May	New Brunswick—Saint-Louis-de-Kent	Saint-Louis-de-Kent, N.B.	Conservative
Raine, Nancy Greene	Thompson-Okanagan-Kootenay	Sun Peaks, B.C.	Conservative
Ringuette, Pierrette	New Brunswick	Edmundston, N.B.	Liberal
Rivard, Michel	The Laurentides	Quebec, Que.	Conservative
Rivest, Jean-Claude	Stadacona	Quebec, Que.	Independent
Robichaud, Fernand, P.C.	New Brunswick	Saint-Louis-de-Kent, N.B.	Liberal
Runciman, Bob	Ontario—Thousand Islands and Rideau Lakes	Brockville, Ont.	Conservative
Segal, Hugh	Kingston-Frontenac-Leeds	Kingston, Ont.	Conservative
Seidman, Judith G.	De la Durantaye	Saint-Raphaël, Que.	Conservative
Seth, Asha	Ontario	Toronto, Ont.	Conservative
Sibbeston, Nick G.	Northwest Territories	Fort Simpson, N.W.T.	Liberal
Smith, David P., P.C.	Cobourg	Toronto, Ont.	Liberal
Smith, Larry W.	Saurel	Hudson, Que.	Conservative
Stewart Olsen, Carolyn	New Brunswick	Sackville, N.B.	Conservative
Tannas, Scott	Alberta	High River, Alta.	Conservative
Tardif, Claudette	Alberta	Edmonton, Alta.	Liberal
Tkachuk, David	Saskatchewan	Saskatoon, Sask.	Conservative
Unger, Betty E.	Alberta	Edmonton, Alta.	Conservative
Verner, Josée, P.C.	Montarville	Saint-Augustin-de-Desmaures, Que.	Conservative
Wallace, John D.	New Brunswick	Rothesay, N.B.	Conservative
Wallin, Pamela	Saskatchewan	Wadena, Sask.	Independent
Watt, Charlie	Inkerman	Kuujuuaq, Que.	Liberal
Wells, David Mark	Newfoundland and Labrador	St. John's, Nfld. & Lab.	Conservative
White, Vernon	Ontario	Ottawa, Ont.	Conservative

SENATORS OF CANADA
BY PROVINCE AND TERRITORY
(October 16, 2013)

ONTARIO—24

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Anne C. Cools	Toronto Centre-York	Toronto
2 Colin Kenny	Rideau	Ottawa
3 Marjory LeBreton, P.C.	Ontario	Manotick
4 Marie-P. Charette-Poulin	Northern Ontario	Ottawa
5 David P. Smith, P.C.	Cobourg	Toronto
6 Jim Munson	Ottawa/Rideau Canal	Ottawa
7 Art Eggleton, P.C.	Ontario	Toronto
8 Nancy Ruth	Cluny	Toronto
9 Hugh Segal	Kingston-Frontenac-Leeds	Kingston
10 Nicole Eaton	Ontario	Caledon
11 Irving Gerstein	Ontario	Toronto
12 Linda Frum	Ontario	Toronto
13 Bob Runciman	Ontario—Thousand Islands and Rideau Lakes	Brockville
14 David Braley	Ontario	Burlington
15 Salma Ataullahjan	Toronto—Ontario	Toronto
16 Don Meredith	Ontario	Richmond Hill
17 Asha Seth	Ontario	Toronto
18 Vernon White	Ontario	Ottawa
19 Tobias C. Enverga, Jr.	Ontario	Toronto
20 Thanh Hai Ngo	Ontario	Orleans
21 Lynn Beyak	Ontario	Dryden
22 Victor Oh	Ontario	Mississauga
23		
24		

 SENATORS BY PROVINCE AND TERRITORY

 QUEBEC—24

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Charlie Watt	Inkerman	Kuuujuaq
2 Jean-Claude Rivest	Stadacona	Quebec
3 Pierre Claude Nolin	De Salaberry	Quebec
4 Céline Hervieux-Payette, P.C.	Bedford	Montreal
5 Serge Joyal, P.C.	Kennebec	Montreal
6 Joan Thorne Fraser	De Lorimier	Montreal
7 Paul J. Massicotte	De Lanaudière	Mont-Saint-Hilaire
8 Roméo Antonius Dallaire	Gulf	Sainte-Foy
9 Andrée Champagne, P.C.	Grandville	Saint-Hyacinthe
10 Dennis Dawson	Lauzon	Ste-Foy
11 Michel Rivard	The Laurentides	Quebec
12 Patrick Brazeau	Repentigny	Maniwaki
13 Leo Housakos	Wellington	Laval
14 Suzanne Fortin-Duplessis	Rougemont	Quebec
15 Claude Carignan, P.C.	Mille Isles	Saint-Eustache
16 Jacques Demers	Rigaud	Hudson
17 Judith G. Seidman	De la Durantaye	Saint-Raphaël
18 Pierre-Hugues Boisvenu	La Salle	Sherbrooke
19 Larry W. Smith	Sauvel	Hudson
20 Josée Verner, P.C.	Montarville	Saint-Augustin-de-Desmaures
21 Ghislain Maltais	Shawinigan	Quebec City
22 Jean-Guy Dagenais	Victoria	Blainville
23 Diane Bellemare	Alma	Outremont
24	De la Vallière	

SENATORS BY PROVINCE-MARITIME DIVISION

NOVA SCOTIA—10

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Gerald J. Comeau, P.C.	Nova Scotia	Saulnierville
2 Donald H. Oliver	South Shore	Halifax
3 Wilfred P. Moore	Stanhope St./South Shore	Chester
4 Jane Cordy	Nova Scotia	Dartmouth
5 Terry M. Mercer	Northend Halifax	Caribou River
6 James S. Cowan	Nova Scotia	Halifax
7 Stephen Greene	Halifax - The Citadel	Halifax
8 Michael L. MacDonald	Cape Breton	Dartmouth
9 Kelvin Kenneth Ogilvie	Annapolis Valley - Hants	Canning
10 Thomas Johnson McInnis	Nova Scotia	Sheet Harbour

NEW BRUNSWICK—10

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Noël A. Kinsella, <i>Speaker</i>	Fredericton-York-Sunbury	Fredericton
2 Fernand Robichaud, P.C.	Saint-Louis-de-Kent	Saint-Louis-de-Kent
3 Joseph A. Day	Saint John-Kennebecasis, New Brunswick	Hampton
4 Pierrette Ringuette	New Brunswick	Edmundston
5 Sandra Lovelace Nicholas	New Brunswick	Tobique First Nations
6 Percy Mockler	New Brunswick	St. Leonard
7 John D. Wallace	New Brunswick	Rothsay
8 Carolyn Stewart Olsen	New Brunswick	Sackville
9 Rose-May Poirier	New Brunswick—Saint-Louis-de-Kent	Saint-Louis-de-Kent
10 Paul E. McIntyre	New Brunswick	Charlo

PRINCE EDWARD ISLAND—4

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Catherine S. Callbeck	Prince Edward Island	Central Bedeque
2 Elizabeth M. Hubley	Prince Edward Island	Kensington
3 Percy E. Downe	Charlottetown	Charlottetown
4 Michael Duffy	Prince Edward Island	Cavendish

SENATORS BY PROVINCE-WESTERN DIVISION

MANITOBA—6

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Janis G. Johnson	Manitoba	Gimli
2 Maria Chaput	Manitoba	Sainte-Anne
3 Donald Neil Plett	Landmark	Landmark
4 JoAnne L. Buth	Manitoba	Winnipeg
5		
6		

BRITISH COLUMBIA—6

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Mobina S. B. Jaffer	British Columbia	North Vancouver
2 Larry W. Campbell	British Columbia	Vancouver
3 Nancy Greene Raine	Thompson-Okanagan-Kootenay	Sun Peaks
4 Yonah Martin	British Columbia	Vancouver
5 Richard Neufeld	British Columbia	Fort St. John
6		

SASKATCHEWAN—6

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 A. Raynell Andreychuk	Saskatchewan	Regina
2 David Tkachuk	Saskatchewan	Saskatoon
3 Pana Merchant	Saskatchewan	Regina
4 Lillian Eva Dyck	Saskatchewan	Saskatoon
5 Pamela Wallin	Saskatchewan	Wadena
6 Denise Leanne Batters	Saskatchewan	Regina

ALBERTA—6

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Claudette Tardif	Alberta	Edmonton
2 Grant Mitchell	Alberta	Edmonton
3 Elaine McCoy	Alberta	Calgary
4 Betty E. Unger	Alberta	Edmonton
5 Douglas John Black	Alberta	Canmore
6 Scott Tannas	Alberta	High River

SENATORS BY PROVINCE AND TERRITORY

NEWFOUNDLAND AND LABRADOR—6

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 George J. Furey	Newfoundland and Labrador	St. John's
2 George S. Baker, P.C.	Newfoundland and Labrador	Gander
3 Elizabeth (Beth) Marshall	Newfoundland and Labrador	Paradise
4 Fabian Manning	Newfoundland and Labrador	St. Bride's
5 Norman E. Doyle	Newfoundland and Labrador	St. John's
6 David M. Wells	Newfoundland and Labrador	St. John's

NORTHWEST TERRITORIES—1

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Nick G. Sibbeston	Northwest Territories	Fort Simpson

NUNAVUT—1

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Dennis Glen Patterson	Nunavut	Iqaluit

YUKON—1

Senator	Designation	Post Office Address
The Honourable		
1 Daniel Lang	Yukon	Whitehorse

CONTENTS

Wednesday, October 16, 2013

	PAGE		PAGE
FORTY-FIRST PARLIAMENT		Second Sitting	
OPENING OF SECOND SESSION		The Hon. the Speaker	2
		Speech from the Throne	
Usher of the Black Rod		His Excellency the Governor General	2
Appointment of Mr. J. Greg Peters.		Railways Bill	
The Hon. the Speaker	1	First Reading.	
		Hon. Yonah Martin	13
Communication from Government House		Speech from the Throne	
The Hon. the Speaker	1	Consideration at Next Sitting.	
		Hon. Yonah Martin	13
Business of the Senate	1	Committee of Selection	
		Motion for Appointment Adopted.	
Adjournment		Hon. Yonah Martin	14
Hon. Yonah Martin	1	Appendix	i



Published by the Senate

Available on the Internet: <http://www.parl.gc.ca>